

mayo 2010



Riprendimi



El papá de Giovanna

# 10 AÑOS EUROCINE

## UNA MIRADA DIFERENTE

**Ciudad Capital** MagicPlace 7 al 23 de mayo  
Paraninfo 7 al 16 de mayo

**HUEHUETENANGO** Teatro Municipal 19 y 20 de mayo

**QUETZALTENANGO** Teatro Municipal 21 al 31 de Mayo

ANTIGUA GUATEMALA  
Centro de Formación de la Cooperación Española  
10 al 14 de Mayo



El Virrey



Momo: una aventura a contrarreloj



Caravaggio



Historia de una gaviota

**CARAVAGGIO**  
Director ANGELO LONGONI Año 2007 (biográfico)  
La historia de uno de los más grandes pintores de la historia, condenado a un trágico destino por la imposibilidad de conciliar su naturaleza humana con su prepotente genialidad.  
MAGIC PLACE: días 10, 14 y 18 / PARANINFO: día 12 / ANTIGUA: día 11 / XELA: día 23

**"RIPRENDIMI"**  
Director ANNA NEGRI Año 2008 (comedia)  
Dos jóvenes directores de cine están rodando un documental sobre el mundo del espectáculo, pero de pronto se tienen que enfrentar con la crisis sentimental entre los dos protagonistas.  
MAGIC PLACE: días 12 y 20 / PARANINFO: día 10

**EL PAPÁ DE GIOVANNA**  
Director PUPIAVATI Año 2008 (dramático)  
Giovanna es una joven frágil e inestable; su papá es un cariñoso maestro que la sobreprotege para que pueda sentirse normal. La vida de la familia cambia radicalmente cuando Giovanna asesina a su mejor amiga en la escuela.  
MAGIC PLACE: días 7 y 16 / PARANINFO: día 14 / XELA: día 30

**EL VIRREY**  
Director ROBERTO FAENZA Año 2007 (histórico)  
Mediados del siglo XIX, últimos años de la dominación borbónica en Sicilia: a través de la mirada de un niño se desvelan los misterios, las intrigas, las complejas personalidades de los miembros de la familia real española.  
MAGIC PLACE: días 13 y 23 / PARANINFO: día 7 / HUEHUE: día 19 / XELA: día 26

**HISTORIA DE UNA GAVIOTA**  
Director ENZO D'ALÒ Año 1998 (animación)  
Kenga, una gaviota envenenada por una mancha de petróleo, justo antes de morir confía su huevo al gato Zorba, que tendrá que enseñar a volar al recién nacido.  
MAGIC PLACE: días 9 y 16 / PARANINFO: día 16 / XELA: día 31

**MOMO, UNA AVENTURA A CONTRARRELOJ**  
Director ENZO D'ALÒ Año 2001 (animación)  
Momo es una niña que intenta desbaratar los siniestros planes de los hombres grises, unos seres que se alimentan de las horas que les roban a los humanos.  
MAGIC PLACE: días 15 y 22

**Instituto Italiano de Cultura**  
16 calle 2-55 zona 10 - PBX 2263 0394 www.iicguatemala.esteri.it

**11 martes** 19:00 Hrs. - Sede IIC  
**ONIRICA**  
exposición de pinturas de Eliana Schillaci  
Originaria de Roma, Eliana Schillaci vive y trabaja en Guatemala, donde enseña arte en distintas escuelas. Su búsqueda estética se concentra en el contacto y la fusión del mundo natural con el cuerpo de la mujer, que también da origen a las ninfas, árboles animados, insectos y creaturas fantásticas que pueblan sus obras.



**12 miércoles** 18:00 Hrs. - Sede IIC  
**MIÉRCOLES LANDIVARIANOS: DANZA, CREACIÓN E HISTORIA**  
Parte III: Danza hoy  
Última parte del ciclo organizado por Artes Landivar y dedicado a la historia de la danza en Guatemala. Participan Sabrina Castillo, Victor Barillas, Kazia Orantes y Lisette Aguilar.

**13 jueves** 19:30 Hrs. - Auditorium J.B. Gutiérrez, UFM 6ª Calle Final zona 10  
**TRIO AEDON: "CONTAMINAZIONI"**  
concierto para piano, violonchelo y clarinete  
Trio Aedon nace en 1993 de la colaboración entre Stefano Bartolucci, Stefano Marzi y Gabriele Zoffoli, con el objetivo de difundir un repertorio musical para trío hasta entonces poco valorizado. En este primer concierto, dedicado a la grande música del cine, presentará piezas de Iturralde, Festa, Rota, Piovani, Morricone, García Lorca y Piazzolla.  
entrada sencilla Q.250 / doble Q.400 / estudiantes Q.125



**14 viernes** 15:00 Hrs. - Conservatorio Nacional de Música, 3ª Avenida 4-61 zona 1 (CLARINETE Y VIOLONCHELO)  
-Teatro Nacional MA Asturias, 24 Calle 3-81 zona 1 (PIANO)  
**TRIO AEDON: CLASES MAGISTRALES**  
Stefano Bartolucci (piano), Stefano Marzi (clarinete) y Gabriele Zoffoli (violonchelo), todos docentes de música en la Universidad de Urbino, ofrecen clases magistrales en sus respectivos instrumentos a estudiantes y maestros de música.

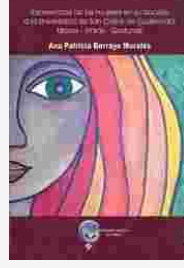
**18:30 Hrs. - Sede IIC**  
**HISTORIAS CON SABOR A CAFÉ**  
mesa redonda, lecturas y degustación  
Un encuentro dedicado a la cultura del café, a los secretos de su preparación y a las características de los mercados guatemaltecos e italianos. Participan Ilaria Danesi (Danesi-Caffè), Chiara Sgreva (Programa CaféCaffè de la Cooperación Italiana), Carol Zardetto (autora de la novela 'Con Pasión Absoluta') y representantes de Ily Caffè.



**15 sábado** 17:00 Hrs. - Hotel Lion's Inn, Calle de los Duelos n.1 Antigua Guatemala  
**TRIO AEDON: GRANDES CLÁSICOS**  
concierto para piano, violonchelo y clarinete  
Stefano Bartolucci (piano), Stefano Marzi (clarinete) y Gabriele Zoffoli (violonchelo), en su segunda presentación en Guatemala, ejecutarán piezas de Paganini, Cavallini, Beethoven y Brahms.  
entrada sencilla Q.250 / doble Q.400 / estudiantes Q.125

**18 martes** 20:00 Hrs. - Teatro Municipal Huehuetenango  
**TRIO AEDON: "CONTAMINAZIONI"**  
concierto para piano, violonchelo y clarinete  
Trio Aedon nace en 1993 de la colaboración entre Stefano Bartolucci, Stefano Marzi y Gabriele Zoffoli, con el objetivo de difundir un repertorio musical para trío hasta entonces poco valorizado. En este último concierto en Guatemala, dedicado a la grande música del cine, presentarán obras de Iturralde, Festa, Rota, Piovani, Morricone, García Lorca y Piazzolla.

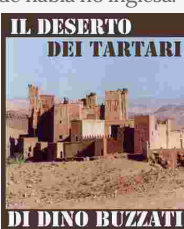
**19 miércoles** 19:00 Hrs. - Sede IIC  
**EXPERIENCIAS DE LAS MUJERES EN SU ACCESO A LA UNIVERSIDAD SAN CARLOS MAYAS - XINCAS - GARÍFUNAS**  
presentación del libro de Ana Patricia Borrero Morales  
El Instituto Universitario de la Mujer de la USAC (IUMUSAC), a través de esta investigación brinda la oportunidad de conocer problemas y aspiraciones de las estudiantes en el contexto universitario. Presentación a cargo de Letra Negra Editores.



**20 jueves** 18:00 Hrs. - Auditorium Colegio Internacional Montessori, Carr. a El Salvador Km. 13.5  
**NOCHES ITALIANAS: LA LEYENDA DEL PIANISTA EN EL OCEANO**  
película de Giuseppe Tornatore (1998) - audio y subtítulos en español  
Inspirada en la novela 'Novecento' de Alessandro Baricco, la historia se desarrolla enteramente en un buque a comienzos del siglo XX. Un niño es abandonado en el barco y, sin nunca bajar de él, se convierte en un virtuoso del piano y del jazz.

**24 lunes** 19:00 Hrs. - Circus Bar, 15 Calle 2-77 zona 10  
**AL CINEMA IN PIZZERIA: "LA CIOCIARA"**  
película de Vittorio De Sica (1960) - idioma original, subtítulos en español  
Historia de una mujer que intenta proteger a su hija de los horrores de la 2ª Guerra Mundial. Por su actuación en esta película Sophia Loren recibió el Oscar a mejor actriz, siendo la primera vez que el premio recayó en alguien que actuó en una película de habla no inglesa.

**25 martes** 18:30 Hrs. - Sede IIC  
**UN LIBRO AL MES: IL DESERTO DEI TARTARI**  
presentación de libro de Dino Buzzati a cargo de la Profa. Alessandra Rossi  
Publicado en 1940, el Desierto de los Tártaros es considerada una de las obras maestras de la literatura italiana del '900. Narra la infinita espera y la absoluta soledad de un joven teniente destinado a una lejana fortaleza que defiende de las temidas invasiones tártaras.



**26 miércoles** 18:30 Hrs. - Sede IIC  
**MUJERES Y ECONOMÍAS LOCALES: TERRITORIOS, SABERES Y PODERES**  
presentación del proyecto MyDEL  
MyDEL es un programa de carácter regional para el empoderamiento económico de las mujeres y el fortalecimiento de su liderazgo en la gobernanza del desarrollo local-regional en Centro América. Presentación a cargo de Rita Cassisi (Coordinadora UNIFEM Guatemala), Angelica Faune (Asesora UNIFEM) y Paola Viero (Directora Cooperación italiana).

**27 jueves** 19:30 Hrs. - Auditorium J.B. Gutiérrez, UFM 6ª Calle Final zona 10  
**ROBERTO PROSSEDA: CHOPIN Y SCHUMANN**  
concierto para piano  
Nacido en Latina en 1975, Roberto Prosseda es ganador de importantes reconocimientos internacionales y se ha exhibido en los más importantes escenarios mundiales. En esta primera presentación rendirá homenaje a dos grandes maestros del '800 de los cuales se celebra el bicentenario del nacimiento.

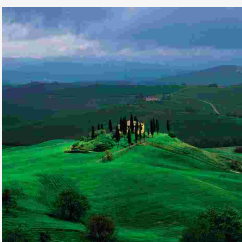


**28 viernes** 15:00 Hrs. - Conservatorio Nac. de Música, 3ª Avenida 4-61 zona 1  
**ROBERTO PROSSEDA: CLASE MAGISTRAL**  
Master class de piano dirigida a estudiantes avanzados y maestros sobre el tema de la interpretación musical.

**18:00 Hrs. - Sede IIC**  
**VIERNES DE CINE: IL DESERTO DEI TARTARI**  
película de Valerio Zurlini (1976) - idioma original, subtítulos en italiano  
Película inspirada en la homónima novela de Dino Buzzati. El cuidado de las reconstrucciones ambientales, la excelente fotografía, el elenco internacional y las músicas de Ennio Morricone permitieron la realización de un trabajo de elevado nivel artístico.

**29 sábado** 17:00 Hrs. - Casa Popenoe, 6ª Calle Oriente n. 16 Antigua Guatemala  
**ROBERTO PROSSEDA: SCHUMANN Y MENDELSSOHN**  
concierto para piano  
Roberto Prosseda ha recientemente logrado la consagración internacional con la grabación de músicas inéditas de F. Mendelssohn para un importante sello discográfico. A Mendelssohn y Schumann está dedicado el programa de su última presentación en Guatemala.

**31 lunes** 18:00 Hrs. - Centro de Convenciones Hotel Tikal Futura  
**EL PAISAJE TOSCANO**  
exposición fotográfica de Paolo Busato (inauguración)  
En ocasión de la inauguración de la gran Feria EuroExpo 2010, se presenta una selección de las mejores imágenes del fotógrafo veneciano Paolo Busato, que capturan los paisajes sencillos e incontaminados de la campiña toscana, los colores y las formas siempre cambiantes de sus tierras, la presencia campesina con su acogedora y solidaria cultura.



los cursos del iic los cursos del iic los cursos del iic

**Cursos de idioma italiano** y próximamente **Cursos de español para extranjeros**

**Italia da mangiare**  
La Pizza curso en 4 clases a partir del 12 de mayo